

PERPUSTAKAAN

DJANGKA DJAJABAJA sempoerna dengan peristiwa INDONESIA MERDEKA

H

Oleh Ahli kitab Djangka istimewa R. TANOIO

BERDIRINJA

PEMERINTAH NEGARA REPOEBLIK INDONESIA MERDEKA,
DAPAT MENJEMPOERNAKAN TJITA - TJITANJA
DJANGKA DJAJABAJA.

. . . .

1. TENTANG KEDATANGAN KEADILAN BAGI INDONESIA.

A. Apa jang terloekis dalam Djangka Djajabaja.

Kalimat: 189-193: Ija noeli kasapih Ratoe Ginaïb, kang midjil loerah Mekah, pan azali pan atoenggoel Dikir, tan angadoe ingkang bala koeswa, Siroe'llah moeng pradjoerité.

Ma'na: Ja segera tersapih oleh Radja dari pada Kegaïban, Jang timboel ditanah Mekah, dengan tiada moela asalnia, dengan berpandji-pandji Dikir, tidak mengadoe balatentera, hanja Siroe'llah peradjoeritnja.

Moerat: Tersapih = Tersisinja pertikaian dengan terkemoekanja keadilan = Dipoetoesi oleh keadilan = kedatangan keadilan. Radja = Pemimpin bangsa jang terkemoeka = Sang Memegang Kekoeasaan = Presiden Repoeblik Indonesia (Wakil Presiden Repoeblik Indonesia) = Pemerintah Negara Repoeblik Indonesia Merdeka. Dari pada Kegaïban = Tidak dapat diketahoei sebeloemnja terdiadi. Mekah, pada zaman hidoepnja Sang Poedjangga, di Mekahlah jang dipandang sebagai Poesatnja Doenia jang berpengaroeh; pada zaman sekarang "Poesatnja

Doenia jang berpengaroeh" itoe, ialah didalam "kalangan pertiatoeran politik Doenia Internasional". Dengan tiada moela asaInja = Tampak sekonjong konjong. Dikir = Ingat akan Toehan = Ketoehanan Jang Maha Esa. Siroe'IIah = Rosa Toehan ja rasa kita = Ketjerdasan Bangsa = Intellektoeil Indonesia.

Maksoed: Datanglah tiba-tiba, Keadilan, dari Sang Memegang Kekoeasaan, dari pada Kegaïban, jang timboel dari peristiwa jang terdjadi didalam kalangan pertjatoeran politik Doenia Internasional, tampak sekonjong - konjong ditengah - tengah masjarakat, dengan berpandji-pandji Ketoehanan Jang Maha Esa, tidak mengadoe balatentera, banja Ketjerdasan - Bangsalah semoela peradjoeritnja.

Pendjelasan: Setelah pertjatoeran politik Doenia Internasional sampai pada sa'at jang berbahagia bagi Indonesia, maka timboellah Sang Memegang Kekoeasaan, dari pada Kegaïbannja, menjatakan Keadilan bagi Indonesia, tampak sekonjong-konjong ditengah tengah masjarakat, dengan berpandji pandji Ketoehanan Jang Maha Esa, tidak dengan perma'loeman perang, tjoekoeplah dengan Ketjerdasan Bangsa.

B. Apa jang terdjadi sekarang.

Setelah peperangan Doenia kedoea berachir, tepat pada sa'at jang berbahagia bagi Indonesia, maka pada hari 17 Agoestoes 1945, Pemimpin - Pemimpin kita jang terkemoeka: Ir. Soekarno dan Drs Mohammad Hatta tampil kemoeka memproklamirkan Kemerdekaan Indonesia, kesekalian oemat manoesia diseloeroeh Doenia, dengan berdasar kepada Ketoehanan Jang Maha Esa, tidak dengan pernjataan perang, tjoekoeplah dengan ragamnja sekalian Intellektoeil Indonesia.

Proklamasi

Kami bangsa Indonesia dengan ini menjatakan

KEMERDEKAAN INDONESIA!!

Hal-hal jang mengenai pemindahan kekoeasaan dan lain-lain diselenggarakan dengan tjara anggasaksama dan dalam tempo jang sesingkat-singkatnja.

Djakarta, 17 Agoestoes 1945
Atas nama bangsa Indonesia
SOEKARNO — HATTA

OENDANG - OENDANG DASAR PEMBOEKAAN.

Dahwa sesoenggoehnia kemerdekaan itoe ialah hak segala bangsa dan oleh sebab itoe, maka pendiadiahan diatas doenia haroesa dihapoeskan, karena tidak sesoesi dengan peri kemanoesiaan dan peri keadilan.

Dan perdioeangan pergerakan kemerdekaan Indonesia telah sampailahi kepada sa'at jang berbahagia dengan selamat sentausa mengantarkan rakjat Indonesia kedepan pintoe gerbang kemerdekaan negara Indonesia, jang merdeka, bersatoe, berdeulat, adil dan makmoer.

ibi Atas berkat rachmat Allah jang maha koessa dan dengan didorongkan oleh keinginan loehoer, soepaja berkehidoepan kebangsaan jang bebase maka rakjat Indonesia menjatakan dengah lini kemerdekaannja.

Pemerintah negara Indonesia jang melindoengi segenap bengsa Indonesia dan seloeroeh toempah darah Indonesia dan oentoek memadioekan kesediahteraan oemoem, mentjerdaskan kehidoepah bangsa, dan ikoet melaksanakan ketertiban doenia jang berdasarkan kemerdekaah, perdamaian abadi dan keadilan sosial, maka disoesoenlah Kemerdekaan Kebangsaan Indonesia itoe dalam soeatoe oendang oendang dasar negara Indonesia, jang terbentoek dalam soeatoe soesoenan negara Repoeblik Indonesia jang berkedaulatan rakiat, dengan berdasar kepada Ketoehanan Jang Maha Esa, kemanoesiaan jang adil dan beradab, persatoean Indonesia, dan kerakiatan jang dipimpin oleh hikmat, kebidiaksanaan dalam permoasjawaratan perwakilan, serta dengan mewoedioedkan soeatoe keadilan sosial bagi seloeroeh rakiat Indonesia.

2. TENTANG KETOEHANAN JANG MAHA ESA, osalaman jang Maha Esa,

Pencendjoeken A den B ini terces dipaksi didalam beb-beb berikoetnja.

dolo = o ciosog West tellihans i parbara-probi aC = 1.0 {

B. Negara berdasar atas ke-Toehanan lang Maha Esa.

Negara mendjamin kemerdekaan tiap-tiap pendoedoek oentoek memeloek agamanja masing masing dan oentoek beribadat menoeroet agamanja dan kepertjajaannia itoe.

Ajat ini menjatakan kepertiajaan bangsa Indonesia terhadap Toehan Jang Maha Esa. (O.D. p. 29, a. 1, 2, dan pendjelasannja). 2)

Dasar Negara kita jang pertama lalah ke-Toehanans Jang Maha Esa. Negara kita mengakoei bahwa diatas koeasa Negara, diatas koeasa manoesia, ada: soeatoe koesasa abadi jang tiada berawal dan tiada berachir.

Negara kita berdasarkan ke-Toehanan. Ini berarti bahwa Repoeblik Indonesia Merdeka akan beroesaha den ngan tiada poetoes-poetoesnja soepaja warga negaranja dapat mendekati sifat-sifat ke-Toehanan, soepaja dalam masjarakat dan dalam perhoeboengan antara manoesia dengan manoesia berlakoe keadilan, kasih-sajang dan sifat-sifat moelia, soepaja setiap anak manoesia jang datang didoenia dapat mendialani hidoep-manoesia jang sebenarnja, jaitoe dalam kegembiraan dan kemerdekaan. (Tiang) Negara jang lima, oleh Asmara Hadi = H.R.).

3. TENTANG LENJAPNJA MOESOEH, DENGAN DIPLOMASI PEMERINTAH KITA.

A. Kalimat: 192: tidak mengadoe balatentera.

B. Kita orang Indonesia didalam pesaha hendak menjempoernakan kedoedoekan bangsa kita, tidak perloe menggoenakan kekerasan. Diika ada kekerasan terdiadi ialah tarlain oleh karena fihak Belanda memerloekan memakai kekerasan terhadap bangsa kita soepaja dapat memaksakan kehendaknja atas kita.

Dipihak kita tidak ada keinginan oentoek memaksa bangsa lain, kita hanja berkehendak diberi kemerdekaan, dibiarkan menjempoernakan soesoenan negara kita sendiri. (Makloemat Politik, Makloemat Pemerintah Repoeblik Indonesia, 1 Nopember 1945).

- A. Kalimat: 193: banja Ketjerdasan Bangsalab semoela peradjoeritnja.
- B. Kita ingin melihat Indonesia merdeka kekal dan abadi. Njatanja kekal dan abadi itoe dapat dilihat dimesa datang. Dan kalau kita sanggoep menjoesoen sendi dimesa datang jang koeat, Indonesia merdeka pasti kekal dan abadi. Tetapi diangan diloepakan, dasar masa datang terletak dimasa sekarang! Dan kalau kita dapat menjempoernakan dasarnia sekarang, masa datang jang gilang-gemilang akan datang sekalipoen ditiapai dengan perdioeangan jang maha hebat! Kita bersedia menempoeh perdioeangan itoe, berapa dioega lamanja. Hidoep bangsa tidak berbilang hari, tetapi berbilang tahoen, malahan masa.

Pada tanggal 17 Agoestoes j. l. kita mengoemoemkan keseloeroeh doenia akan kemerdekaan kita. Sedjak hari itoe ra'jat Indonesia dengan tegas menentoekan nasibnja sendiri. Bagi kita, ra'jat Indonesia, kita soedah merdeka. Kita mendjadi bangsa jang merdeka!

Akan tetapi, oentoek hidoep tentrem dalam doenia internasional kita perloe akan pengakoean bangsa asing tentang kemerdekaan kita. Oentoek mentjapai pengakoean itoe, Pemerintah Repoeblik Indonesia beroesaha sehebathebatnja dalam lapangan diplomasi.

Apakah jang dikatakan "diplomasi"?

Diplomasi adalah moeslihat jang bidjaksana dengan percendingan centoek mentjapai tjita-tjita bangsa. Diplomasi adalah tindakan politik internasional.

Tetapi njatalah, oentoek mentjapai hasil jang sebaik-baiknja dengan djalan diplomasi, perloelah ada gerakan jang koeat dalam negeri jang mendjadi sendi tindakan diplomasi itoe. Djadinja tenaga perdjoeangan rajat jang koeat perloe sekali oentoek menjokong oesaha diplomasi jang didjalankan oleh Pemerintah. Diplomasi jang tidak disokong oleh tenaga perdjoeangan jang koeat tidak akan berhasil. Tetapi sebaliknja benar djoega. Kalau kita salah memakai tenaga perdjoeangan rajat, kalau kita ta' pandai mempergoenakannja dengan djalan rasionil, diplomasi itoe

Dalam rentjana itoe tiap-tiap Tentera Pendoedoekan akan membawa Civil Administration sendiri, jang inipoen suma djoega dengan Djepang ketika mereka menjerboe ke Indonesia dahoeloe, jaitoe soedah lengkap dengan pegawai-pegawai Goenseikanboe.

Menoeroet rentiana semoela, boekanlah Inggeris jang akan mendoedoeki Indonesia, tetapi kewadjiban dari Tentera Sekoetoe telah dibagi-bagi jaitoe: Inggeris mendoedoeki Birma, Malaya, sedang Amerika akan mendoedoeki Djepang Asli, serta Indonesia akan didoedoeki oleh Amerika dan Australia. Inilah rentjana semoela.

Dan sebagai soedah diterangkan, bahwa tiap-tiap Tentara Pendoedoekan itoe akan membawa Civielbestuur sendiri hingga dengan demikian rentjana itoe soedah beres, tinggal lagi menoenggoe waktoe penjerboean jang soedah ditetapkan semoela.

Akan tetapi semoea rentjana itoe soedah gagal ketika perang berachir dan Serikat menghadapi scal Indonesia jang aneh dalam arti politik ini.

Menoeroet rentjana Sekoetoe semoela semoeanja itoe akan berlakoe dengan gampang sekali, sebab, Djepang menjerah, laloe dibekoek, dan Tentera Sekoetoe mendoedoeki kemoedian Belanda berkoeasa.

Tetapi keadaannia tidak demikian. Sebeloem Sekoetoe datang Indonesia soedah merdeka dan Diepang jang mestinja dibekoek oleh Sekoetoe (Inggeris) dibekoek oleh Indonesia sendiri.

Dan ketika Sekoetoe datang kemari, mereka soedah tidak melihat Diepang seorangpoen berkoeasa, dan disetiap pendiabatan disana berkoeasa bangsa Indonesia.

Belanda jang menggontjeng datang kemari dan achirnja akan berkoeasa disini, tetapi ternjata bahwa tjatjingpoen tak dapat masoek dalam Kantor jang dikoeasai oleh bangsa Indonesia sendiri waktoe itoe. Dengan demikian, rentjana semoela itoepoen gagal, dalam menghadapi soal Indonesia ini.

Apa sebab maka kedjadian begitoe aneh-aneh kedjadiannja?

١

1

ı

i

Ini adalah karena peristiwa atoom. Tidak disangka Diepang ketika diatoom di Hiroshima 2 kali itoe terces menjerah sedang waktoe itoe rentjana Sekoetoe telah masak.

Proklamasi kemerdekaan kita itoe sesoenggoehnia telah menggagalkan soeasana politik jang menoeroet garissemestinja jang telah ditetapkan oleh Serikat.

Sebab djoestroe sebeloem Djepang menjerah setjara resmi itoelah, kita mengoemoemkan kemerdekaan kita. Dan oleh karena peristiwa atoom itoelah poela, maka boekan tentera Australia dan Amerika jang akan mendoedoeki Indonesia, tetapi Tentera Inggeris, jang menapoetoesan ini diambil dengan tjara tergesa-gesa sekeli, hingga kedatangan Tentera Inggeris itoe terlambat benar.

Terlambatnja kedatangan Tentera Inggeris di Indonesia ini sesoenggoehnja djoega mengoentoengkan kepada kita, sebab ketika Tentera Inggeris sampai disini, ternjata bahwa pemerintahan de facto telah ada ditangan kita. Hingga dengan demikian Belanda jang minta-minta kepada Inggeris, menghadapi soal-soal jang soelit-soelit sekali dan hingga sekarang soal Indonesia itoe ternjata tidak memberi ke-oentoengan Inggeris, tetapi sesoenggoehnja malah membesar pergeseran antara Belanda dan Inggeris sendiri.

Pada moelanja pandangan orang diseloeroeh doenia mengakoei kebenaran Belanda atas haknja di Indonesia, dan menjangka bahwa Repoeblik Indonesia adalah boeatan Djepang. Tetapi setelah menjatakan sendiri keadaan jang sebenarnja, maka njatalah, bahwa Belandalah jang sesoenggoehnja tidak djoedjoer segenap perboeatannja itoe. Lebih-lebih lagi setelah beberapa kedjadian kedjam jang didjalankan oleh Belanda sendiri.

Inggeris jang mempoenjai kewadjiban penting disini, terseret djoega dalam keboeroekan dan bentjana, hingga nama Inggerispoen sekarang soedah merosot dalam pandangan orang diseloeroeh doenia.

Oleh sebab itoe sekarang Inggeris beroesaha memperbaiki semoea perboeatannia itoe dengan berangsoerangsoer mengakoei kenjataan bahwa Belandalah jang sesoenggoehnja tidak boleh ditolong, karena mereka adalah bengsa jang tidak dipediper sama sekali.

Dalam kita menghadapi Belanda dan Inggeris ini, kita sewadjibnja memperhatikan dengan soenggoch-soenggoch gerak-gerik mereka.

Kita haroes lihat benar-benar semoea kediadian, apakah moengkin ada perdiandijan rahasia dikantong Belakang Inggeris dan Belanda.

Dalam kita memperhatikan ini semoca, satoe kenjataan ada pada kita, bahwa orang diseloeroeh doenia soedah segan berperang, dan semoca perbocatan Belanda dan dijika dioega Inggeris melakoekan perbocatan perbocatan iong mengganggoe, Belanda tentoe akan mendapat tjelaan dari semoca bangsa didoenia jang sekarang sedang menjocsoen perdamaian.

Ini sekarang soedah terang, hampir sebagian besar soeara soeara itoe tidak mengandoeng arti jang bangsa Indonesia haroes ditindas, tetapi sebaliknja besar sekali pengaroeh pengaroeh Roesia, Tiongkok dll, jang mengan-djoerkan keselperoeh doenia soepaja menjelidiki dengan soenggoeh keadaan di Indonesia. Dalam semoea opinion ini tidak diseboet seboet lagi kekoeasaan Belanda, tetapi semata mata soal Indonesia.

Pergeseran Politik di Parlemen Belanda hingga Eerste dan Tweede Kamer Belanda akan mengirimkan satoe komisi kemari, menjatakan poela kelemahan politik Belanda.

Pada dasarnja Pemerintah Belanda kabarnja akan menawarkan 6 matjam zelf-bestuur jang semocanja itoe tidak akan kita terima ketjocali pengakocan kemerdekaan jang 100 %.

Dalam pergeseran politik ini roepanja kaoem kapitalisten Belanda mendapat kemenangan, jang mana v. Mook terlambat datangnja di Indonesia ini. Kemenangan bagi kaoem kapitalisten Belanda dalam pergeseran politiknja dia sama dia itoe, adalah kemenangan bagi kita, sebab inipoen akan menarik poela Amerika dan Inggeris dalam

a

i,

a

)

pertiatoeran politik jang lebih deras poela dialamia. Di Diakarta, soedah terdengar soeara soeara bahwa dibih berarti kedoedoekan Indonesia sebagai negara merdeka, dari pada 100.000 orang Belanda berkoeasa disini.

Pertentangan keboetoehan antara kapitalisten Belanda, Inggeris dan Amerika ini adalah saat jang haroes kita pergoenakan centoek memperkoeat kedoedoekan kita.

Dan djika kita perhatikan keseloeroeh kedjadiankedjadian itoe, dapatlah kita ketahoei bahwa Belanda, walaupoen ia mendjadi anggauta U.N.O., tetapi opinion sama sekali tidak ada padanja, tetapi pada bangsa Indonesia.

Dalam kita menghadapi keadaan seroepa ini, maka perloelah kita memperkokoh dasar dimana negara kisa itoe terletak, hingga tidak ada orang didoenia dapat menjangka, jang bangsa Indonesia ini tidak sanggoep memerintah tanah airnja sendiri.

Socasana perdamaian diseloeroeh doenia dan semoca perbocatan bocas jang dikerdiakan oleh Belanda itoe, sebenarnja haroes kita pergoenakan dengan baik.

Selain dari pada itoe semoca pergeseran politik jang soedah terdiadi antara Belanda dan Inggeris, karena kita soedah dapat memoekoel, menggagalkan etiket politik Belanda jang mempoenjai souvereiniteit atas Indonesia itoe, soepaja Belanda diaceh dari Inggeris, oentoek kita hadapi. Inggerispoen sekarang soedah merasa, bahwa ia tidak mendapat samboetan baik dari seloeroeh doenia dengan perboeatannja jang sewenang wenang. (Sari pidato Mr. Amir Sjarifoeddin didepan wakil-wakil rakjat digedoeng Presiden. Jogjakarta 25-1-1946. Revue Indonesia No. 3-4].

4. TENTANG TEGAK BERDIRINIA PEMERINTAH KITA.

- A. Kalimat: 196: berdirilah Pemerintah Negara Merdeka.
- B. Kemoedian dari pada itoe oentoek membentoek soeatoe Pemerintah negara Indonesia jang melindoengi segenap bangsa Indonesia dan seloeroeh toempah darah Indonesia

dar oentoek memadjoekan kesedjahteraan oemoem, mentje daskan kehidoepan bangsa, dan ikoet melaksanakan ketertiban doenia jang berdasarkan kemerdekaan, perdamaian abadi dan keadilan sosial, maka disoesoenlah Kemerdekaan Kebangsaan Indonesia itoe dalam soeatoe oendang-oendang dasar negara Indonesia, jang terbentoek dalam soeatoe soesoenan negara Repoeblik Indonesia jang berkedaulatan rakjat dengan berdasar kepada: Ketoehanan lang Maha Esa, kemancesiaan jang adil dan beradab, persatoean Indonesia, dan kerakjatan jang dipimpin oleh hikmat kebidjaksanaan dalam permoesjawaratan/perwakilan, serta dengan mewoedjoedkan soeatoe keadilan sosial bagi seleeroeh rakjat Indonesia. (Landjoetan dari Pemboekaan O.D.)

Panitia Persiapan Kemerdekaan Indonesia mengatoer dan menjelenggarakan kepindahan pemerintahan kepada Pemerintah Indonesia.

Oentoek pertama kali Presiden dan Wakil Presiden dipilih oleh Panitia Persiapan Kemerdekaan Indonesia. (O. D. p. I, III, Atoeran Peralihan).

- A. Kalimat: 197: jang melaksanakan 'adilnja.
- B. Sebeloem memangkoe diabatannia, Presiden dan Wakil Presiden bersoempah menoeroet agama, atau berdiandii dengan soenggoeh-soenggoeh dihadapan Madjelis Permoesjawaratan Rakjat atau Dewan Perwakilan Rakjat sebagai berikoet:

"Demi Allah, saja bersoempah akan memenoehi kewadjiban Presiden Repoeblik Indonesia (Wakil Presiden Repoeblik Indonesia) dengan sebaik-baiknja dan se'adil-'adilnja, memegang tegoeh oendang-oendang dasar dan mendjalankan segala oendang-oendang dan peratoerannja dengan seloeroes-loeroesnja serta berbakti kepada Noesa dan Bangsa".

"Saja berdjandji dengan soenggoeh - soenggoeh akan memenoehi kewadjiban Presiden Repoeblik Indonesia (Wakil Presiden Repoeblik Indonesia) dengan sebaik - baiknja dan se'adil - 'adilnja, memegang tegoeh oendang - oendang peratoerannia dengan saloeroes - loeroesnia serta Jerbakti kepada Noesa dan Bangsa". (O.D. p. 9).

A. Kalimat: 198: tjinta kasib dan moerab bati.

B. Presiden memberi grasi, amnesti, abolisi dan rehabilisasi.

Presiden memberi gelaran, tanda diasa dan lain lain tanda kehormatan. (O.D. p. 14, 15).

Kekoeasaan kekoeasaan Presiden dalam pasal pasal kekoedoekan Presiden sebagai Kepala Negara. (Penerangan O.D.)

A. Kalimat: 199: tidak menghendaki barta benda, bendaknja soepaja mendatangkan kesedjahteraan Rakjat.

B. Perekonomian disoesoen sebagai oesaha bersama berdasar atas asas kekeloeargaan.

Tjabang tjabang prodoeksi jang penting bagi negara dan jang mengoeasai hadjat hidoep orang banjak dikoeasai oleh negara.

Boemi dan air dan kekajaan alam jang terkandoeng didalamnja dikoeasai oleh negara dan dipergoenakan oentoek sebesar-besar kemakmoeran rakjat. (O.D. p. 33, a. 1, 2, 3).

Dalam pasal 33 tertjantoem dasar demokrasi ekonomi. Prodoeksi dikerdjakan oleh semoea oentoek semoea dibawah pimpinan atau penilikan anggauta anggauta masjarakat. Kemakmoeran masjarakatlah jang dioetamakan, boekan kemakmoeran orang seorang.

Sebab itoe perekonomian disoesoen sebagai oesaha bersama atas ozas kekeloeargaan. Bantoean peroesahaan jang sesoeai dengan itoe ialah kooperasi.

Perekonomian berdasar atas demokrasi ekonomi, kemakmoeran bagi semoea orang! Sebab itoe tjabangtjabang prodoeksi jang penting bagi negara dan jang mengoeasai hidoep orang banjak haroes dikoeasai oleh negara. Kalau tidak, tampak prodoeksi djatoeh ketangan orang seorang jang berkoeasa, dan rakjat jang banjak ditindasnja. Hanja peroesahaan jang tidak mengoeasai hadjat hidoep orang banjak, boleh ada ditangan orang seorang.

6.

Ac

bir jing memberi berkatnja (zegeningen) kepada rakjat Negora semoca.

Dengan keterangan ini, maka kita akan mengerti di betapa berat kewadiibannia pegawai Negara jang haroes mendialankan mesin Pemerintahan jang locas, aloes dan teratoer tadi.

Maka pegawai pegawai jang haroes mendialankan pekerdiaan Negeri itoe tentoe tidak dapat mengerdiakan pekerdiaan lain, cempamanja mengerdiakan perniagaan jang dapat diboest mentjahari nafkah centoek keloesrganja.

Berhoeboeng dengan itoe semoea warga Negara diwadjibkan memberi soembangan roepa oeang, jang kita seboet padjak, tjoekaj bea dil. jang mempoenjai arti seolaholah pembajaran ijoeran, soepaja mereka diatoer mendjadi warga Negara, dan dapat perlindoengan dari Negaranja itoe.

Begitoelah dengan keterangan jang sesingkat ini para pembatja akan mengerti bahwa Negeri memboetoehkan pegawai banjak jang haroes mendialankan mesin Negara terseboet, soepaja mesin tadi berdialan begitoe rapi, hingga terasa berkatnia oleh rakjat jang tinggal dipeloksok-peloksok koeboe dan doekoeh. Berhoeboeng dengan itoe, m ka Pemerintah memboetoehkan oeang jang diboeat membajar beratoes riboe pegawai-pegawainja tadi. Oeang itoe haroes diadakan oleh warga Negara, beroepa oeang jang kita seboet padjak dil.

Adapoen padjak tadi ditetapkan dengan oekoerar jang seadil- adilnja, jaitoe si miskin tidak membajar, jang tidak kaja sedikit membajarnja, jang kaja raja haroes mengadakan padjak jang sepadan dengan kecentoengan dan kedoedoekannja. (Kewadjiban membajar padjak itoelah kewadjiban warga Negara jang terpenting. Ma'moer No. 10 tahoen 1946).

6. TENTANG EKONOMI INDONESIA DIMASA DATANG.

As Kalimet: 204–209! Disitoelah ma'moernja tanah Djawa choesoesnja, noesa Indonesia oemoemnja, enaklah sekalian Ra'jat, in ta'ada jang soesah tentang jang dipakai dan dimakannja, moerah mas dan permata, melimpah-limpahlah harta benda dari loear negerij, datang ditanah Djawa choesoesnja, noesa Indonesia oenjoemnja.

B. Ménoeroet erahnia, dasar perekonomian dimasa datang akan semangkin diaoeh dari dasar individualisme, dan semangkin dekat kepada kolektivisme, j. i. sama sedjabtera. Memang kolektivismelah jang sesoeai dengan tijta tijta hidoep Indonesia, Soedah dari dahoeloekala masjarakat Indonesia seperti dioega dengan masjarakat Asia lainnja berdasar kepada kolektivisme itoe, jang terkenal sebagai dasar tolong menolong. Poen dalam hoekoem adat Indonesia tidak ada perpisahan jang tepat seperti dalam hoekoem Barat antara jang diseboet "publiek reaht" dan "privaatrecht". Berbagai hal jang diseboet dalam hoekoem Barat masoek bagian hoekoem privé, di Indonesia sering dioeroes oleh desa.

Pembangoenan ekonomi Indonesia sesoedah perang haroeslah didasarkan kepada tijta-tijta tolong-menolong itoe. Soedah tentoe pada tingkatar jang lebih tinggi dan lebih teratoer, dengan mempergoenakan hasil kemadjoean tehnik modern!

Kalau diperlihatkan benar benar ada tiga soal jang bersangkoet dengan pembangoenan perekonomian Indonesia jang kita hadapi sekarang.

- 1. Soal idiologi. Bagaimana mengadakan soesoenan ekonomi jang sesoeai dengan tjita-tjita tolong-menolong?
- 2. Soal praktek. Politik perekonomian apakah jang praktis dan perloe didialankan dengan segara dimasa jang akan datang ini?
- and the Soal ko-ordinasi. Bagaimanakah mengatoer pembamangoenan perekonomian Indonesia, soepaja pembangoenan distribut sedialah dan bersamboeng dengan pembangoenan disseloeroeh doenia?
- tolong, menolong islah kooperasi. Seloeroeh perekonomian/ rakjat haroes berdasar kooperasi. Kooperasi mendahoeloekan kepentingan orang seorang. Seteroesnia kooperasi nomengandoeng dasar pendidikan kepada anggautanja ke-

ribge torang menggantoengkan trasibnja dan nafkah his doepnja, maka ta' pantas lagi boeroek-baiknja dipoetoeskan oleh beberapa orang partikoelir sadja, jang aberpedoman dengan kecentoengan semata - mata. Dalam hal ini Pemeagger rintah haroes mendjadi pengawas dan pengatoer, dengan berpedoman, kepada : keselamatan masjarakat. Bangoenan puntan kooperasi dengan diawasi dan dioega adisertai Pemerintah in adalah bangoenan jang sebaik baiknja bagi onderneming besar besar. Semangkin besar percesahaannja: dan semangkin banjak dicemlah orang jang menggantcengkan dasar hidoepnja kesana, semangkin besar mestinja pesertaan Pemerintah. Dengan sendirinja percesahaan besar-besar itoe mercepai bangoenan kooperasi poeblik! Itoe tidak berarti, bahwa pimpinannia haroes bersipat burokrasi. Percesahaan dan burokrasi adalah doea hal jang bertentangan.

Soal jang istimewa bagi Indonesia ialah soal milik tanab. Kalau masjarakat didasarkan kolektif, kembali pada sifatnja bermoela, maka ada akibatnia terhadap milik orang-orang jang soedah terdiadi selama pendiadiahan Belanda. Indonesia adalah negeri agraria. Oleh karena itoe tanah adalah faktor prodoekst jang teroetama. Boeroek-baik penghidoepan rakjat bergantoeng kepada keadaan milik tanah. Sebab itoe tanah tidak boleh mendiadi alat kekoeasaan orang-scorang oentoek menindes dan memeres hidoep orang banjak. Dan sebab itoe poela dalam peroesahaan besar, jang berpengaroeh atas penghidoepan orang banjak, tanah itoe tidak boleh miliknja orang seorang, tetapi mestilah dibawah kekoensoon Pemerintah. Hak milik orang seorang atas tanah jang loess, jang dioesahakan oleh jorang banjak sebagai boeroeh sadia, adalah pembawaan dasar sindivido ealisme, dan bertentangan dengan dasar perekonomian ingg adil. Percesahaan sematiam itoe sebaik baiknja diatoer-sebagai kooperasi, dibawah penilikan Pemerintahibasa sinell

Hal fini steroetama kmengenai rkebaen kebaenakbesar.
Dalam hal ini barangkali sada sedikitakesoekaran ibersangkoetan dengan bako milikabangsa rasing jang spedah ada.
Kesoekaran ini stidak bisa ndibereskah sidengah ahain sita

fundamenteel. Hak milik bangsa asing atas keboen-keboen itoe mengenai hal kapital. Jang akan mengesahakannja jang terbanjak adalah tenaga orang Indonesia. Kalau kita tidak mace lagi memakai dasar kapitalisme makai dasar percesahaan keboen-keboen itoe bisa diatoer setjara ko-dibinoperasi dengan tenaga patokan istimewa. Oesaha bersama antara kapital bangsa asing dengan tenaga Indonesia, di-bawah penilikan Pemerintah.

Sebagian dari pada kapitalnia jang ada ditangan orangorang asing hendaklah ditetapkan kembali besarnja, satoe
persatoe. Banjaknja jang telah tandas, sebab itoe haroes
diketahoei berapa penghargaan dari toekarnja sekarang.
Sebagian lagi dari pada kapitalnia adalah pembawaan dari
pada boeroeh - boeroeh keboen itoe sendiri, jang mendjadi
ahli kooperasinja. Kaoem boeroeh jang akan mendjadi peserta
kooperasi, boleh menjitili oeang pesertaannja berangsoerangsoer dengan potongan oepahnja. Pimpinan peroesahaan
keboen itoe diletakkan ditangan orang-orang jang tjakap,
dengan tiada memandang bangsa. Jang dipentingkan ialah
kesetiaannja kepada kooperasi dan pandainja bergaoel sebagai saudara dengan boeroeh sekerdia, serta rasa tanggoeng diawabnja kepada Pemerintah dan masjarakat.

Demikian dioega tentang percesahaan indoestri alat dan lain-lainnia kepoenjaan bangsa asing. Boekan dengan dialan mensita dibereskan hal lnii melainkan diselesaikan mencercet asas fundamenteel tadi. Tentang hal milik tanah, tidak lagi menimboelkan kescekaran; diika soal-soal percesahaan keboen besar-besar dibereskan seperti terseboet. Pada dasarnia, mencercet hoekoem adat Indonesia jang asii, tanah kepoenjaan masjarakat. Orang-seorang berhak memakalnia sebanjak jang perloe baginja serta keloearganja. Hanja mendiceal janta boleh. Kalsur tanah itoe tidak diputa kerdiakan lagi, dia idistoehi kembali kepada masjarakat, pusi lahirnia desa adaa masjarakat boleh membagikannia kepada aba abang laini Tarah jang dipakai oleh keboen besar-besar pada dasarnia kepoenjaan masjarakat.

::

Kooperasi jang terseboet diatas boleh mempergoenakannja selama perloe baginja. Hanja memindahkan haki beroesaha ia ta' boleh. Peroesahaan diatas tanah adalah kepoenjaan kooperasi, jang tersoesoen dari kapital asing dan kapital rakjat ada tenaga Indonesia. Tetapi tanahnja adalah milik masjarakat jang dipindjamkan kepada (kooperasi terseboet.

Njatalah, bahwa ta' ada soal jang soekar, djika dibereskan dari dasarnja! Sesoeai dengan keterangan dietas tentang paras peroesahaan kooperasi dan peroesahaan orang-seorang maka peroesahaan diatas tanah jang tidak begitoe loeas dan dapat dikerdjakan sendiri boleh mendjadi kepoenjaan orang-seorang.

Orang-seorang menoeroet hoekoem adat Indonesia, boleh memakaikan tanah sebanjak jang perloe baginja serta keloearganja. Hak milik atas keboen jang dioesahakan sendiri boleh tetap sebagai sekarang. Hanja apabila jang empoenja berkepentingan oentoek menggaboengkan dirinja kedalam kooperasi, ia mendjadi anggota kooperasi dengan tanahnja sebagai pembawaannja. Demikian dioega sawah jang soedah mendjadi milik sendiri, boleh tetap ditangan jang empoenja. Kooperasi pertanian, jang menjoesoen seloeroeh orang tani didesa dalam satoe badan kooperasi, tidak mengoesik hak milik jang soedah ada itoe.

Apabila tanah dipandang sebagai faktor prodoeksi jang teroetama, pemakaian tanah selain dari pada pekarangan tempat kediaman hanja boleh sebagai faktor prodoeksi poela. Tanah tidak boleh lagi mendjadi objek perniagaan jang diperdjoeal belikan semata mata oentoek mentjari keoentoengan. Sekarang timboel lagi pertanjaan: betapa doedoeknja tanah kosong jang terletak diloear desa?

Dahoeloe soal ini menimboelkan pertentangan jang hebat. Desa djoegakah jang empoenja tanah itoe atau negarakah? Kalau tanah kosong itoe djatoeh djadi kepoenjaan negara, maka negara berhak menjewakannja kepada barang siapa djoega jang akan mempergoenakannja. Inilah dasar teori jang terkenal sebagai "domeinsverklaring".

Soal ini penting lagi sekarang. Soal ini hanja tadjam dalam stelsel individoealisme jang mengadakan pertentangan antara masjarakat dan Negara dan orang-seorang. Dalam tanah djadjahan kedoedoekan negara tidak lain dari pada pendiaga keselamatan orang-seorang bangsa jang mendjadjah.

Dalam faham kolektivisme, tidak ada pertentangan, tidak ada pertentangan antara masjarakat dengan negara. Negara adalah alat masjarakat oentoek menjempoernakan keselamatan oemoem. Oleh karena tanah kepoenjaan masjarakat maka dengan sendirinja Pemerintah mendjadi djoeroekoeasa mengoeroesnja dan mempergoenakannja oentoek keselamatan oemoem. Negara haroes beroesaha, soepaja tanah kosong dan lainnja itoe dioesahakan mendjadi soember kemakmoeran rakjat.

Dalam hal ini negara dapat mendasarkan segala politiknja terhadap rakjat. Dalam hal ini negara dapat mendasarkan segala politiknja terhadap tanah atas kepentingan tanah sebagai factor prodoeksi jang teroetama.

Peroesahaan tambang misalnja haroes didjalankan sebagai oesaha negara sebab ia dikerdjakan oleh orang banjak dan tjara mengoesahakannja mempoenjai akibat terhadap kemakmoeran rakjat. Dan tanahnja serta isinja negara jang empoenja. Tetapi tjara mendjalankan exploetasi itoe bisa diserahkan kepada badan jang bertanggoeng djawab kepada Pemerintah, menoeroet peratoeran jang ditetapkan. Ini terdjadi apabila oesaha negara sendiri karena berbagai hal tidak dapat dilangsoengkan.

Selandjoetnja segala percesahaan penting, jang mendjadi pokok atau koentji bagi percesahaan lain, haroes mendjadi cesaha negara. Misalnja kereta api, indoestri pembangcenan tenaga (listrik d. l. l.), indoestri bahan penting, serta indoestri jang mengceasai pokok penghidoepan rakjat, sebagai penggilingan.

II. Politik perekonomian jang peraktis dan perloe didjalankan dimasa datang centoek meniniboelkan kemakmoeran rakjat jalah membaharcei tenaga prodoektif. Pekerdiaan ini berat dan soekar, tetapi wadjib didahoeloekan dari segala-galanja. Karena pembaharoean tenaga prodoektif itoelah dasar pembangoenan ekonomi Indonesia.

Kerdia ini berat dan soekar, karena tenaga prodoektif. rakjat selama kekoeasaan Djepang banjak terpakai dan banjak jang tandas. Rakjat dibawah perintah Diepang banjak sekali mengeloearkan tenaga jang loear biasa, dan poela sangat menderita segala roepa, sehingga toeboehnja sangat lemah. Rakjat negeri lain djoega menderita selema perang, akan tetapi penderitaan jang seroepa dirasakan lebih berat oleh rakjat Indonesia. Sebabnja karena sebeloem perang rakiat Indonesia tidak mempoeniai tiadang tenaga. Berabad-abad lamanja ia ditindas dan diperas dengan berbagai djalan: sistem penghasilan paksa oleh V.O.C., cultuurstelsel oleh Pemerintah Hindia Belanda jang berlakoe sebagai saudagar monopoli, dan achirnia dihisap oleh kapitalisme liberal sampai sehabis-habisnia. Dalam keadaan tenaga jang begitoe lemah, rakjat Indonesia dipaksa bekerdja sehabis-habisnja oleh Pemerintah Militer Djepang centoek membangcenkan berbagai cesaha pertahanan negeri serta melipatgandakan hasil boemi. Karena itoe berpoeloeh riboe jang tewas dalam pekerdiaan dan dalam penderitaan jang tidak ada bandingannja dalam sedjarah Indonesia. Berdjoeta jang mati kelapatan, jang sekarang mercepakan tenaga prodoektif jang hilang sama sekali.

Betapa soekarnja membangoenkan kembali tenaga prodoektif rakjat, jang telah berabad-abad lamanja dimoesnahkan, dinjatakan seterang-terangnja oleh Afred Marshall dalam boekoenja "Principles of Economics" bab ke VI. Tenaga manoesia jang terlaloe diperas katanja melahirkan toeroenan jang semangkin lama semangkin lemah. Akibat pemeresan tenaga itoe bersifat koemoelatif, jaitoe berganda. Keroesakan jang ditimboelkan dalam satoe toeroenan masjarakat melemahkan masjarakat itoe sampa beberapa toeroenan.

Dan pembaroean tenaga masjarakat itoe tidak dapat ditimboelkan dalam satoe toeroenan melajukan hanja dapat

ditiapai dengan berangsoer angsoer dalam beberapa toeroenan. Meroesak tenaga dan moral manoesia moedah. Tetapi menimboelkan ada soekar dan lama.

Tetapi betapa djoega berat den soekar pekerdjaan membaroei tenaga prodoektif jang roesak dan tandas, ia hafoes dikerdjakan menoeroet plan jang teratoer.

Jang pertama sekali haroes dikerdiakan ialah menjempernakan makanan rakjat serta dengan mentjotjokkan oepah dengan keperloean hidoep jang lebih atas dari dasar minimum. Dasar penghidoepan mesti dipertinggi dan tenaga pembeli rakjat mesti ditimboelkan. Karena itoelah sendi jang pertama oentoek membangoenkan kemakmoeran.

Sedjalan dengan itoe haroes diperbaiki kesebatan rakjat dengan ongkos apapoen dioega. Dimasa jang laloe kesehatan rakjat tidak terpelihara sama sekali. Soedahlah miskin hidoepnja dan koerang makannja senantiasa kesehatannjapoen diabaikan. Sebab itoe oesaha mendjaga dan memperbaiki kesehatan rakjat mesti dioetamakan.

Satoe fasal jang terpenting dalam hal memperbaiki kesehatan rakjat ialah soal tempat kediaman. Tempat kediaman tidak sadja mengenai soal kesehatan, tetapi besar sekali pengaroehnja atas djiwa manoesia.

Hidoep dalam segala primitif memperkoeat semangat menerima dan menahan segala aktipitet. Sebab itoe kalau kita membangoenkan rasa pertjaja akan diri dan kesanggoepan sendiri dalam dada rakjat hendaklah dimoelai dengan meroeboehkan pondok-pondok jang lebih meroepai kandang sapi dari pada meroepai tempat kediaman manoesia. Bakar habis - habis semoeanja, hingga mati koeman - koeman penjakit jang bersarang didalamnja dan hilang semangat primitif jang tersimpan didalamnja, jang mendjadi poepoek semangat menerima. Diatas pembakaran itoe didirikan dengan dialan kerdia bersama, tolong-menolong, bangoenan jang berlainan sekali dengan jang lama, dan sebab itoe menimboelkan pengharapan akan masa datang dan akan kesanggoepan manoesia memperbaiki hidoepnja.

with Oesaha membaroei tempat kediaman mendiadi tempat hidoep jang bersinar bagi seloeroeh rakjat adalah oesaha jang berat sekali dan tidak sedikit ongkosnja. Berdjoetadioeta roemah jang haroes dirombak atau dibakar dan diganti dengan jang baroe jang mengandoeng didalamnja benih kesenangan. Dalam roemah Indonesia mestilah ada tertanam dasar oentoek menghargai keboedajaan. Membangoenkan berdjoeta - djoeta roemah sematjam itoe, tidak sedikit ongkosnja dan memakai tempo jang lama. Tetapi betapa dioega berat kerdianja, mestilah dikerdiakan dan dapat dikerdjakan dengan plan jang teratoer. Oesaha ini tidak diserahkan kepada orang partikoelir jang berpedoman dengan kecentoengan, tetapi mestilah cesaha negara dengan bagian-bagiannia. Dengan setjara begitoe dapat diharapkan didesa pekerdiaan rakiat dengan tiara tolongmenolong. Oentoek belandia kapitalnia ada baiknia diika didirikan oleh negeri atau bagiannia ditiap-tiap karesidenan socatoe Bank Indoestri Roemah.

Bank ini memberi ocang mocka, jang dapat diangsoer dari sedikit kesedikit oleh rakjat jang tertolong dengan roemah baroe. Pada hakekatnia ongkos sebocah roemah desa tidak begitoe besar, oleh karena kerdianja dilakoekan setjara tolong-menolong.

Fasal jang perloe dan praktis poela dalam politik perekonomian ialah memadjoekan pendidikan dengan setjepattjepatnja. Boekan sadja memperbanjak sekolah centoek
menambah ketjerdasan rakjat, akan tetapi djoega mementingkan didikan kooperasi. Kooperasi tiang perekonomian
Indonesia dimasa katang. Oleh karena itoe didikan dan
latihan pemimpinnja mesti diperhebat. Tiap-tiap desa mesti
mempoenjai pemimpin dan pengoeroes kooperasi jang
tjakap baroelah soeboer hidoep kooperasi seloeroehnja.

Oentoek mentjapai maksoed itoe, hendaklah ditiaptiap iboe kota Kaboepaten diadakan koersoes latihan pemimpin kooperasi. Dan oentoek mengadakan poesat latihan jang begitoe banjak, perloe dilatih lebih dahoeloe goeroe-goeroe jang akan mendjadi pelatih ditiap-tiap Kaboepatén, Latihan goeroe kooperasi itoe dapat diselenggerakan di Djakarta, (Sementara waktoe dikota lain).

Politik perekonomian jang positif menoedice kemakmoeran rakjat ialah mengadakan setjara besar-besaran transmigrasi, i.i. pemindahan pendoedoek dari Tanah Djawa ke Tanah Seberang, jang disertai sekali dengan politik indoestrialisasi.

Transmigrasi goenanja oentoek mengadakan koreksi dalam hal persebaran pendoedoek. Persebaran pendoedoek jang sangat tampang seperti sekarang ini – sebagai akibat dari pada politik kolonial Belanda – mendjadi halangan besar oentoek memadjoekan indoestrialisasi sebagai politik kemakmoeran bagi rakjat. Dengan pendoedoek jang terlaloe rapat, j. i. 360 orang per km. persegi, jang tidak mempoeniai tenaga pembeli tidak dapat dibangoenkan di Diawa berbagai matjam indoestri jang akan mendjadi tiang kemakmoeran rakjat.

Tanah Seberang pendoedoeknja terlaloe djarang, jaitoe
12 orang per km. persegi sehingga ta' moengkin diadakan
indoestri disana. Sebab itoe diadakan lebih dahoeloe perbaikan dalam hal persebaran pendoedoek, dengan djalan
transmigrasi besar-besaran.

Diseboet setjara besar-besaran, sebab pendoedoek jang dipindahkan itoe mestilah dipindahkan setjara masjarakat ketjil jang lengkap soesoenannja, dan diperlengkapi poela dengan alat kerdia jang modern. Diadinja boekan memindahkan orang banjak sebagai orang-seorang. Bangoen pemindahan itoe ialah kooperasi atau barangkali lebih benar kooperasi. Mereka jang dipindahkan itoe mestilah dapat ditoedige. Diantara mereka ada jang membabat hoetan. Jang lain lagi mengerdiakan pertoekangan berbagai roepa, misalnja memboeat papan dari kajoe jang ditebang, memboeat perkakas roemah serta lain-lainnja. Satoe golongan lagi kerdianja ta' lain dari pada memboeat roemah bagi semoeanja. Demikianlah seteroesnja. Pembagian pekerdiaan diatoer dengan sebaik-baiknja dalam pembojongan jang bersifat kooperatif itoe.

tjara besar besaran itoe hanja dapat dilakoekan dengan satjara besara besaran itoe hanja dapat dilakoekan dengan
bantoean tenaga technik jang sempoerna. Alat kerdja jang
mordern mesti lengkap, istimewa pada permoelaannja. Apa
lagi karena mereka jang memboeka dialah pertama itoe
sangat berat perdjoeangannja dengan alam jang masih
locas. Perdjoeangan itoe haroes diringankan dengan alatlocas. Perdjoeangan itoe haroes diringankan dengan alatlocas dengan bantoean technik.

Sedjalan dengan pemindahan pendoedoek seperti itoe, maka dapat dimadjoekan indoestri berangsoer angsoer menoeroet plan jang teratoer. Di Djawa maoepoen didaerah-daerah baroe itoe. Apabila persebaran pendoedoek soedah lebih baik, maka dasar penghidoepan di Tanah Djawa bertambah baik poela, tenaga pembeli rakjat bertambah besar. Di Tanah Seberang ditempat tempat jang diboeka itoe timboel tenaga pembeli baroe. Dengan bertambahnja tenaga pembeli rakjat dapatlah didirikan berbagai rentjana indoestri, jang pada gelarannja nanti memperbesar poela tenaga pembeli jang ada.

Tentang indoestri dan transmigrasi di Indonesia lebih landjoet diterangkan dalam boekoe karangan saja "Beberapa fasal ekonomi" bagian VI, sehingga tak perloe dioeraikan dengan pandjang lebar disini. Jang diatas ini

fjoekoeplah oentoek menjatakan pokoknja.

berangsoer angsoer mesti menempoeh dialan indoestrialimesid sasi. Tetapi Indonesia tidak boleh mengabaikan dasarnja
jang asli, jaitoe negeri agraris. Penghidoepan rakjatnja
mestilah teroetama pertanian. Dalam hal pokok hidoep jang
teroetama ini ia tidak boleh menggantoengkan hidoepnja
kepada negeri lain. Apalagi karena tanahnja amat loeas.
Dalam soal makanan Indonesia haroes mentjoekoepi keperloean rakjatnja, sekalipoen djiwanja nanti bertambah
sampai 100 djoeta atau lebih. Tetapi disebelah pertanian
mestilah ada indoestri jang sempoerna. Pendek kata, Indonesia mesti mendjadi negeri separoh pertanian dan separoh indoestri.

Segala alat dan mesin jang perloe pentoek mendjalankan indoestrialisasi dapat di import dari loear negeri. Oentoek pembajarnja haroes disediakan barang-barang export jang dihasilkan oleh boemi Indonesia: karet, kapok, kina, minjak, timah, berbagai barang hoetan dan banjak lagi lainnja.

Djika benar, bahwa doenia baroe sesoedah perang jang baroe laloe ini akan menjelenggarakan tjita-tjita ekonomi, jang diseboet oleh Roosevelt "freedom from want" jaitoe bebas dari kemelaratan hidoep, maka perloelah perekonomian doenia diatoer dengan tjita-tjita kemakmoeran bersama bagi seloeroeh bangsa didoenia.

Djalan jang ditempoeh oleh Indonesia oentoek memperbesar kemakmoeran rakjatnja mestilah poela ditempoeh oleh negeri-negeri lain jang selama ini tertindis ekonominia. Istimewa negeri-negeri jang loeas tanahnja mestilah bersifat separoh indoestri. Oentoek mendjalankan indoestrialisasi disana perloe mesin-mesin, jang dihasilkan oleh negara-negara indoestri berat. Berhoeboeng dengan itoe perloelah diatoer pertoekaran internasional menoeroet dasar normatif, da sar jang telah dirantiang lebih dahoeloe. Ini hanja bisa diseluenggarakan oleh Konperensi Perekonomian Internasional.

Dengan dialan mengadakan indoestrislisasi saloeroeh Asia Timoer sadja menoeroe, plan jang teratoer maka negeri negeri indoestri berat, to ekang memboeat mesinmesin besar segala roepa, akan me mperoleh pekerdiaan jang tjoekoep banjtiknja, sehingga kaoeis boeroeh mereka akan terlepas dari bahaja penganggoeran, jang sekarang senantiasa mengantiam. Oentoek mengatoer s seasana perekonomian doenia, perloelah negeri negeri dictoenia disoesoen dalam beberapa lingkoengan kesatoean akonomi. Oempamanja Asia Timoer dengan Australia dapat di bentoek diadi satoe lingkoengan. Maoepoen kedoedoekungeografinja, maoepoen stroektoer perekonomiannja menghendaki daerah ini didjadikan soeatoe lingkoengan "kemakmoeran bersama".

Lingkoengan ini bisa mendjadi satoe satoean ekonomi dalam ekonomi doënid jang tersoesoen dalam berbagai golongan Disebelah golongan Asia Timoer dan Australia serta kepoelauan sekitarnia hendaklah ada golongan Asia Barat golongan Sovjet Roesia jang merbepai benoea sendiri dalam bangbenan dan ekonominja, golongan Eropah, golongan Laoet Tedothi golongan Afrika Selatan, golongan Amerika Oetsia dan Tengah, golongan Amerika Selatan. Diantara Berbagai golongan itoe, jang satoe satoenja mendjadi satoe satoean ekonomi, dapat diadakan pertoekarah barang jang lebih moedah teratoer. Dan dengan tigara begitoe akan tertjapai ketenteraman dan kesedjahteraan dalam perekonomian doenia jang kekal

Hoekoem kemadioean perekonomian mendorong kedioeroesan itoe. Apakah tiita-tiita jang tersebeet diatas
tertiapai dimasa jang akan datang ini, itoe soekar mengadimkannia. Kapitalisme memang semakin berobah sifatnia,
dan tampak arahnia akan digantikan oleh perekonomian
kolektif. Akan tetapi, selama kapitalisme beloem lenjap
sama sekali, sifat individoealisme masih ada, dan jang diArperaikan diatas tidak akan tertiapai dengan begitoe sadia.

Indonesia dimasa datang pelebah pembangganan kedalam panjiang beratti menimboelkan kemakmoeran rakiat dan peminjiang beratti menimboelkan kemakmoeran rakiat dan peminjibangganan kelgear jang beratti mengadakan koordinasi

Sekian tentang azas dan garis besat dari pada politik perekonomian Indonesia dimasa datang. (Ekonomi Indonesia Dimasa Datang, Pidato dicetjapkan pada pemboekaan mokokonpereish Ekonomi idio Jogiakarta; tanggal 3. Pebroesii 1946, wakib President kita Drs. Moehammad Hatta).

And Kulmari 270 220ad tamada berboeat doesta, meski tidak distinbang, Pentipseri poen telah lenjap sendirinja udati ke-alibkoediaannya Pemerintah Negara Merdeka, jang martabatnja berwadjah angkar tapipindaisa loompoeblah maling njoerin kena

12. TENTANG MOESNANIA PENDIAHAT.

A. Kalimat: 232: penjamoen, pentjoeri dan perampok tidak ada.

B. Masjarakat didalam Negara jang merdeka, ma moer dan sedjahtera, tidak akan menoemboehkan kehendak orang ingin diadi penjamoen, pentjoeri dan perampok, karena perboeatan jang begitoe matjam, tidak disetoedioei oleh masjarakat, diadi diikalau ada orang berboeat diahat, dengan sendirinja akan terpelesat dari masjarakat.

13. TENTANG PEMIMPIN PEMERINTAHAN IALAH PEMIMPIN RAKIAT,

- A. Kalimat: 233-234: Rakjat bersoeka bati menerima perintahnja Pemerintah Negara jang, melaksanakan perintahnja dengan manis dan merdoe.
- B. Kedaulatan rakjat berarti pemerintahan rakjat, jang dilakoekan oleh pemimpin-pemimpin jang dipertiajai oleh rakjat. Dengan sendirinja dikemoedian hari pimpinan pemerintahan, dipoesat dan didaerah, diatoeh ketangan pemimpin rakjat. Dan dengan itoe hilanglah pertentangan antara rakjat dan Pemerintah, jang sekarang pada beberapa tempat masih terasa sebagai akibat psychologi dari sistem pendjadjahan lama, jang memisah pegawai pemerintah dan rakjat.

Sekarang timboel pertanjaan: bagaimanakah djadinja dengan pamong pradja? Pegawai pamong pradja jang dapat menoeroeti aliran masa tidak akan terlantar. Sebagai tenaga - ahli mereka akan mendapat kedoedoekan dalam pedjabatan pemerintahan negeri. Diantara mereka jang memang soedah pemimpin, akan tetap mendjadi pemimpin. Djadi kepala daerah atau pemimpin pedjabatan. Soesoenan dan kedoedoekan pamong pradja berobah dengan berlakoenja dasar kedaulatan rakjat. Dengan itoe berobah poela tempat anggota pamong pradja dalam pemerintahan negeri. Mana jang mempoenjai kwaliteit pemimpin akan djadi pemimpin pemerintahan. Mana jang mempoenjai tenaga - ahli sadja akan mendjadi toelang poenggoeng kantor pemerintahan. (Kedaulatan Rakjat, oleh Mohammad Hatta, Serie: "Poleksos" 4).